

SAMS-MARKT 2022



Der allseits beliebte SAMS-MARKT 2022 findet **am 11. Juni** statt.

Der Gewerbe- und Tourismusverein Zittau lebendige Stadt e.V. hat sich bereit erklärt, den Sams-Markt 2019 erstmalig zu organisieren. Der Verein hält dabei am erfolgreichen Konzept eines trinationalen Frische- und Handwerkermarktes fest und freut sich auf die Anmeldungen aus der Region und den Nachbarländern. Frisch, handgemacht und regional - so lautet die Philosophie der nächsten Märkte.

Wir würden uns sehr freuen, Sie wieder auf dem Samsmarkt in Zittau begrüßen zu dürfen.

Das Anmeldeformular und die Marktordnung finden Sie auf der Internetseite des Gewerbe- und Tourismusvereins www.xyzittau.de/de/SAMS-MARKT_3/

Bei Fragen können Sie jederzeit Herrn Eichner unter der E-Mail Adresse Eichner@xyzittau.de ; oder per Telefon unter der 03583 – 507 18 36 kontaktieren.



V roce 2022 se bude znovu konat všemi oblíbený SAMS-MARKT. Datum konání je **11. června 2022**. Spolek Gewerbe- und Tourismusverein Zittau lebendige Stadt e.V. převezme poprvé organizaci Sams-Markt 2019. Spolek se bude držet úspěšné koncepce trinacionálního trhu řemesel a čerstvých výrobků a těší se na přihlášky z regionu a ze sousedních zemí. Filozofie příštích trhů zní – čerstvé, ručně vyrobené a regionální.

Velice by nás potěšilo, pokud bychom Vás mohli přivítat opět na trhu Samsmarkt v Žitavě.

Všechny formuláře naleznete na internetových stránkách spolku http://www.xyzittau.de/de/SAMS-MARKT_3/

V případě jakýchkoliv dotazů mne kdykoliv kontaktujte na e-mailu Eichner@xyzittau.de ; nebo telefonicky +49 3583 507 18 36.



Powszechnie lubiany Sobotni Rynek - SAMS-MARKT 2022 odbędzie się po raz kolejny **11. czerwca 2022** r. Stowarzyszenie Handlu i Turystyki Zittau lebendige Stadt e.V. po raz pierwszy zdecydowało się

zorganizować Sobotni Rynek w roku 2019. Stowarzyszenie działa zgodnie z pomyślną koncepcją: rynek trzech narodów ze świeżymi wyrobami oraz rękodziełem.

Czekamy na zgłoszenia wszystkich wystawców z regionu oraz sąsiednich krajów, którzy są zainteresowani prezentacją swoich produktów. Świeże, własnoręcznie wykonane, regionalne – tak brzmi filozofia nadchodzących rynków.

Więcej informacji oraz potrzebne formularze do pobrania znajdują się na stronie Stowarzyszenia Handlu i Turystyki www.xyzittau.de/de/SAMS-MARKT_3/

Wszelkie pytania proszę kierować na adres e-mail: Eichner@xyzittau.de ; lub telefonicznie pod numer telefonu 03583 – 507 18 36.